

ANNALES SCIENTIFIQUES  
DE L'UNIVERSITÉ DE CLERMONT-FERRAND 2  
*Série Probabilités et applications*

A. DERMOUNE

**Une remarque sur le processus :  $\alpha a(f) + \bar{\alpha} a^+(f) + \lambda a^0(f)$**

*Annales scientifiques de l'Université de Clermont-Ferrand 2*, tome 96, série *Probabilités et applications*, n° 9 (1991), p. 69-72

[http://www.numdam.org/item?id=ASCFPA\\_1991\\_\\_96\\_9\\_69\\_0](http://www.numdam.org/item?id=ASCFPA_1991__96_9_69_0)

© Université de Clermont-Ferrand 2, 1991, tous droits réservés.

L'accès aux archives de la revue « Annales scientifiques de l'Université de Clermont-Ferrand 2 » implique l'accord avec les conditions générales d'utilisation (<http://www.numdam.org/legal.php>). Toute utilisation commerciale ou impression systématique est constitutive d'une infraction pénale. Toute copie ou impression de ce fichier doit contenir la présente mention de copyright.

NUMDAM

Article numérisé dans le cadre du programme  
Numérisation de documents anciens mathématiques  
<http://www.numdam.org/>

### Une remarque sur le processus :

$$\alpha a(f) + \bar{\alpha} a^+(f) + \lambda a^0(f)$$

A. DERMOUNE

Soit  $H = L^2(E, \mu)$ , où  $\mu$  est une mesure positive et sans perdre de généralités on suppose que  $\mu$  est bornée. L'espace de Fock symétrique sur  $H$  est noté par  $\text{Fock}(H)$ , et si  $U$  désigne l'espace des fonctions indicatrices de  $E$  on note par  $S(U)$  l'algèbre symétrique sur  $U$ , on obtient ainsi le triplet centré sur l'espace  $\text{Fock}(H)$  suivant :

$$S(U) \hookrightarrow \text{Fock}(H) \hookrightarrow \text{Pôl}(U) \quad (1)$$

où  $\text{Pôl}(U)$  désigne le dual algébrique de  $S(U)$ .

On peut donc appliquer la théorie de noyaux et de symboles des opérateurs linéaires de  $\text{Fock}(H)$  dont le domaine contient  $S(U)$ , [1], [2].

Soient maintenant  $\lambda$  un réel non nul, pour chaque  $f$  élément de  $U$  on considère l'opérateur :

$$X(f) = a(f) + a^+(f) + \lambda a^0(f) \quad (2)$$

où  $a(f)$ ,  $a^+(f)$  et  $a^0(f)$  désignent respectivement l'opérateur d'annihilation de création et de comptage .

On se propose de calculer la loi de  $X(f)$  dans le cas où  $f$  est réelle, et plus précisément on va montrer le résultat suivant :

**Proposition.** Soit  $q(f)$  le processus de Poisson composé d'intensité  $\frac{d\mu}{\lambda^2}$ , on pose :

$$M(f) = \lambda q(f)$$

alors dans l'état vide  $\mathbb{1}$  de  $\text{Fock}(H)$  le processus  $X(f)$  a la même loi que  $M(f)$ .

**Preuve.** Soit  $I$  l'isométrie de  $\text{Fock}(L^2(E, \frac{d\mu}{\lambda^2}))$  dans  $L^2(\Omega, \sigma(q(f), f \in U))$ , [3],  $I$  associé au vecteur exponentielle  $e^z$  la variable aléatoire  $\varepsilon(z)$  définie par :

$$\varepsilon(z)(\omega) = e^{-\int z(x) \frac{d\mu}{\lambda^2}(x)} \prod_{i=1}^{n(\omega)} (1 + z(x_i)) \quad (3)$$

Pour chaque  $g \in L^2(E, d\mu)$ , et si on considère  $q(g)$  comme opérateur de multiplication dans  $L^2(\Omega, \sigma(q))$ , alors par l'isométrie  $I$  on lui associe l'opérateur suivant :

$$I q(g) I^{-1} = Y(g). \quad (4)$$

Le noyau de  $Y(g)$  est défini par :

$$\forall (z, z') \in U^2, \tilde{Y}(g)(z, z') = \langle Y(g)e^{z'}, e^z \rangle. \quad (5)$$

En utilisant (4) et (3) alors par un calcul directe on obtient :

$$\begin{aligned} \forall (z, z') \in U^2, \tilde{Y}(g)(z, z') = e^{\int z(x)z'(x) \frac{d\mu(x)}{\lambda^2}} & \left[ \int g(x)z(x) \frac{d\mu(x)}{\lambda^2} + \right. \\ & \left. \int g(x)z'(x) \frac{d\mu(x)}{\lambda^2} + \int g(x)z(x)z'(x) \frac{d\mu(x)}{\lambda^2} \right] \end{aligned} \quad (6)$$

Si  $M(f) = \lambda q(f)$ , alors on a :

$$\begin{aligned} E [M(f)\varepsilon(z)\varepsilon(z')] = \tilde{Y}(\lambda f)(z, z') = e^{\int z(x)z'(x) \frac{d\mu(x)}{\lambda^2}} & \left[ \int f(x)z(x) \frac{d\mu(x)}{\lambda} + \right. \\ & \left. \int f(x)z'(x) \frac{d\mu(x)}{\lambda} + \int f(x)z(x)z'(x) \frac{d\mu(x)}{\lambda} \right] \end{aligned} \quad (7)$$

Le dernier terme est égal au noyau de  $a(f) + a^+(f) + \lambda a^0(f)$  d'où on a :

$$E [M(f)\varepsilon(z)\varepsilon(z')] = \langle [a(f) + a^+(f) + \lambda a^0(f)] e^{z'/\lambda}, e^{z/\lambda} \rangle \quad (8)$$

Si  $\Gamma(U)$  désigne la transformation unitaire de  $\text{Fock}(L^2(E, \frac{d\mu}{\lambda^2}))$  dans  $\text{Fock}(L^2(E, \mu))$  définie par la seconde quantification de l'isométrie  $U$  suivante :

$$L^2(E, \frac{d\mu}{\lambda^2}) \ni f \longrightarrow \lambda^{-1} f \in L^2(E, d\mu)$$

alors (8) devient :

$$E [M(f)\varepsilon(z)\varepsilon(z')] = \langle \Gamma(U^{-1})a(f) + a^+(f) + \lambda a^0(f)\Gamma(U)e^{z'}, e^z \rangle \quad (9)$$

En utilisant (7) il vient :

$$Y(\lambda f) = \Gamma(U^{-1})a(f) + a^+(f) + \lambda a^0(f)\Gamma(U) \quad (10)$$

Comme  $\Gamma(U) \mathbf{1} = \mathbf{1}$  alors  $a(f) + a^+(f) + \lambda a^0(f)$  a même loi dans l'état  $\mathbf{1}$  que  $M(f)$ .

**Application.** Soient  $\alpha$  un complexe non nul et  $\lambda$  un réel non nul, on pose :

$$X(f) = \alpha a(f) + \bar{\alpha} a^+(f) + \lambda a^0(f).$$

Soit  $\Gamma(V)$  la transformation unitaire de  $\text{Fock}(L^2(E, d\mu))$  dans  $\text{Fock}(L^2(E, |\alpha|^2 d\mu))$  définie par la seconde quantification de l'isométrie  $V$  suivante :

$$L^2(E, d\mu) \ni f \longrightarrow \alpha^{-1} f \in L^2(E, |\alpha|^2 d\mu)$$

Le processus  $\Gamma(V) [X(f)]$  à valeurs opérateurs de  $\text{Fock}(L^2(E, |\alpha|^2 d\mu))$  a pour noyau :

$$\begin{aligned} \langle \Gamma(V) [X(f)] e^{z'}, e^z \rangle = e^{|\alpha|^2 \int z(x) z'(x) d\mu(x)} [|\alpha|^2 \{ \int f(x) z(x) d\mu(x) \\ + \int f(x) z'(x) d\mu(x) + \lambda \int f(x) z(x) z'(x) d\mu(x) \}] \end{aligned}$$

d'où  $\Gamma(V) [X(f)] = \underline{a}(f) + \underline{a}^+(f) + \lambda \underline{a}^0(f)$ , avec  $\underline{a}(f)$ ,  $\underline{a}^+(f)$  et  $\underline{a}^0(f)$  sont respectivement les opérateurs d'annihilation de création et de comptage de  $\text{Fock}(L^2(E, |\alpha|^2 d\mu))$ .

En utilisant la proposition alors  $\alpha a(f) + \bar{\alpha} a^+(f) + \lambda a^0(f)$  a même loi dans l'état vide  $\mathbf{1}$  de  $\text{Fock}(L^2(E, d\mu))$  que  $\lambda q(f)$ , où  $q(f)$  est un processus de Poisson compensé d'intensité  $\frac{|\alpha|^2 d\mu}{\lambda^2}$ .

Dans le cas où  $H = L^2(\mathbb{R}_+, dt)$  on retrouve le résultat de Parthasarathy [4].

## References

- [1] Berezin F.A., *The method of second quantization*. Academic press, (1966)
- [2] Krée P., Raccka R., *Kernel and Symbol in quantum field theory*. Ann. I.H.P., Section A, Vol. 28, numéro 1, pp. 41-73 (1978)
- [3] Neveu J., *Processus aléatoire gaussien*. Cours de Montréal, (1968)
- [4] Meyer P.A., *Eléments de probabilités quantiques*. Séminaire de probabilités XX.

A. DERMOUNE  
Université du Mans  
Route de Laval  
B.P. 535  
72017 LE MANS Cedex